Monsieur

Autor(en): **[s.n.]**

Objekttyp: **Article**

Zeitschrift: **Textiles suisses [Édition française]**

Band (Jahr): **- (1965)**

Heft 4

PDF erstellt am: **27.05.2024**

Persistenter Link: https://doi.org/10.5169/seals-792010

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.
Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.
Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

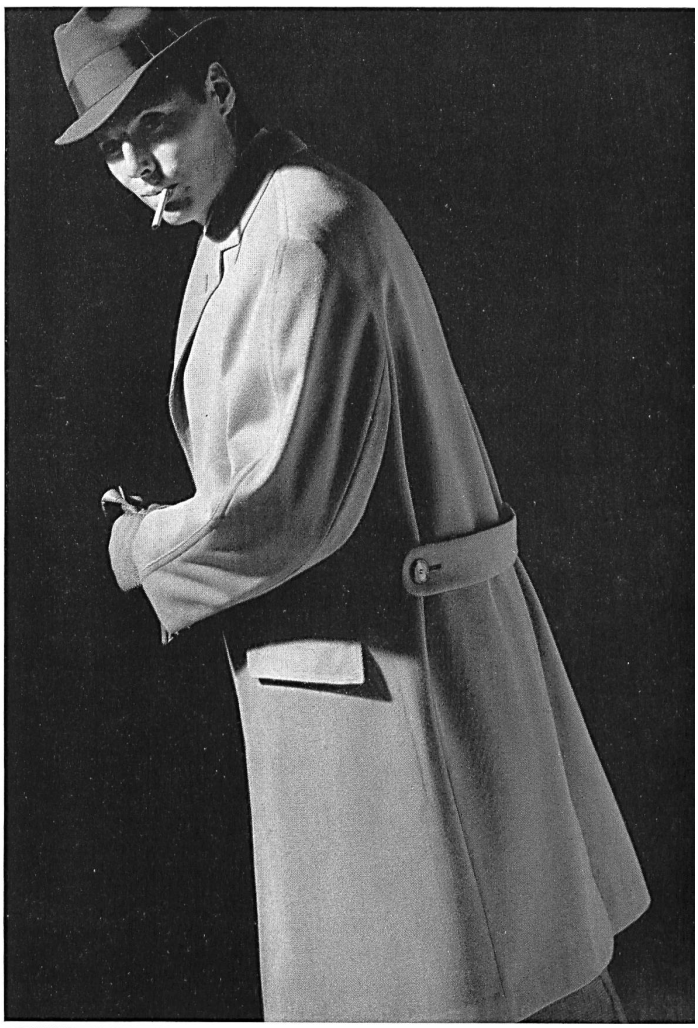
Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

http://www.e-periodica.ch

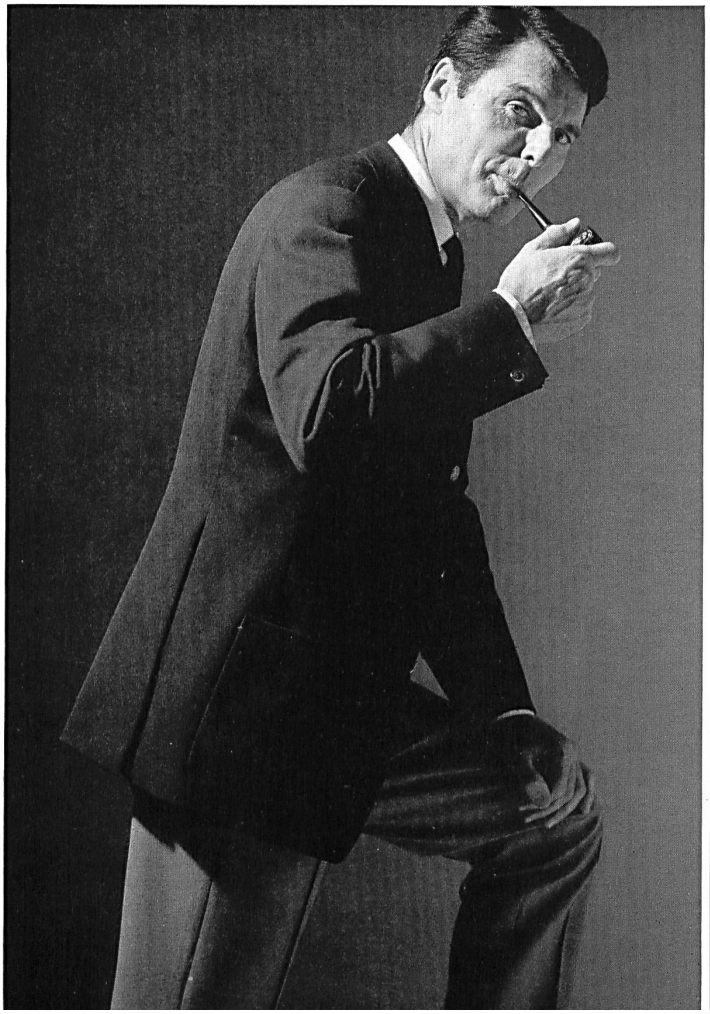
Monsieur

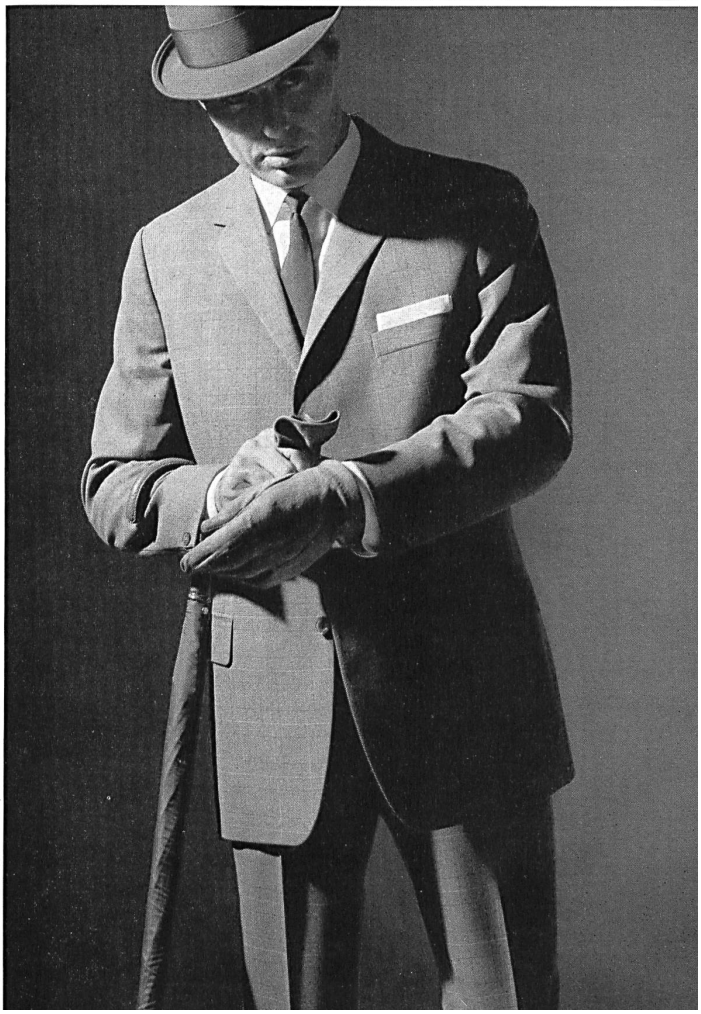
HÜLS-CHEMIE AG, ZURICH
«Vestan»
(avec 45 % de pure laine vierge
with 45 % pure new wool
con 45 % de pura lana de vellón
mit 45 % reiner Schurwolle)
Tissu / fabric / tejido / Gewebe :
Tuchfabrik Sennwald, Aebi & Cie AG, Sennwald
Modèle : Wormser-Blum & Cie S. A., Zurich

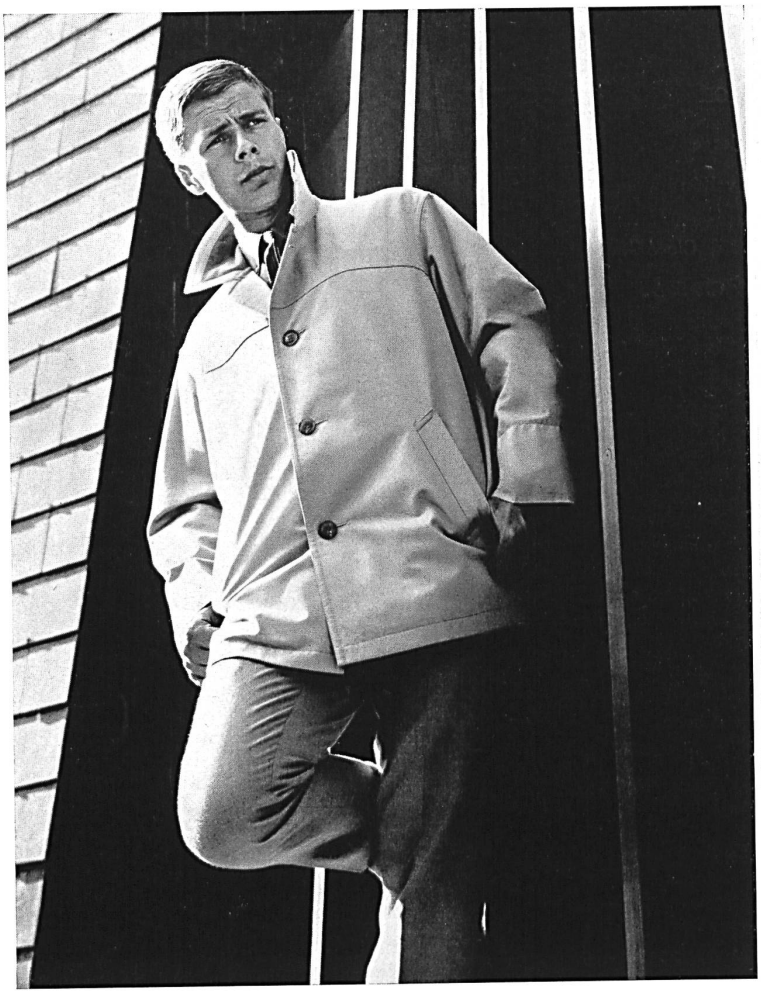


HÜLS-CHEMIE AG, ZURICH
«Vestan»
(avec 45 % de pure laine vierge
with 45 % pure new wool
con 45 % de pura lana de vellón
mit 45 % reiner Schurwolle)
Tissu / fabric / tejido / Gewebe :
Tuchfabrik Wädenswil AG, Wädenswil
Modèle : Jacob Weil & Co., Zurich

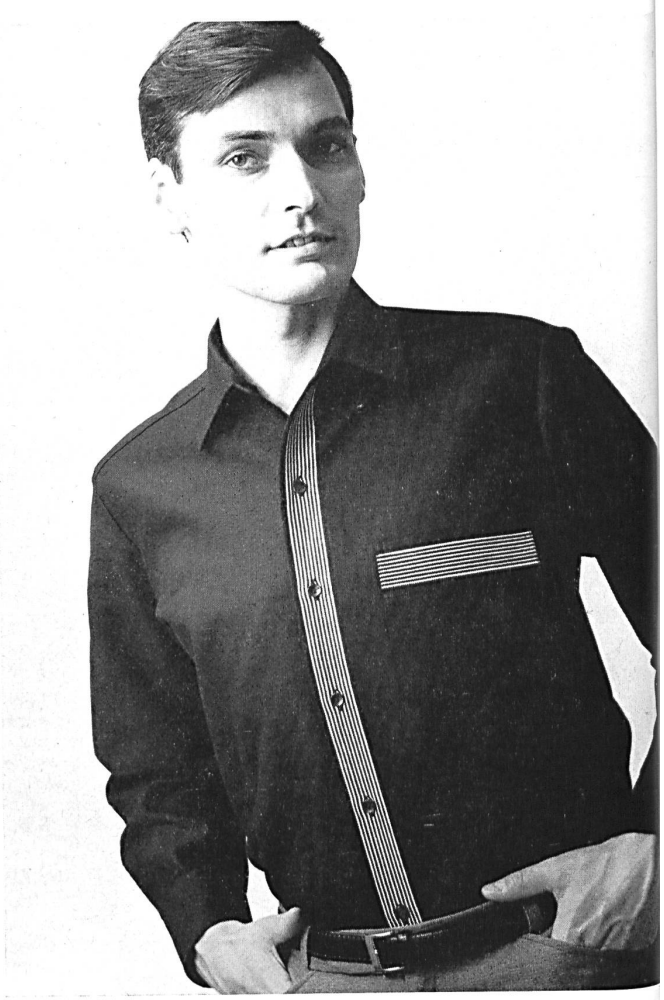
HÜLS-CHEMIE AG, ZURICH
«Vestan»
(peigné avec 45 % de pure laine vierge
worsted with 45 % pure new wool
estambre con 45 % de pura lana de vellón
Kammgarn mit 45 % reiner Schurwolle)
Tissu / fabric / tejido / Gewebe :
Tuchfabrik Wädenswil AG, Wädenswil
Modèle : Siegfried Hess Konfektion AG, Zurich
Photos Guniat







« McGREGOR », MODE & LOISIRS S. A., SCHÖFTLAND
Veste de promenade en popeline de coton avec col en tissu à côtes
Cotton poplin strolling jacket with ribbed fabric collar
Chaqueta de paseo, de popelina de algodón con cuello de tejido de cordoncillo
Wanderjacke aus Baumwollpopeline mit Kragenpartie aus Cord
Photo Jack Malaise



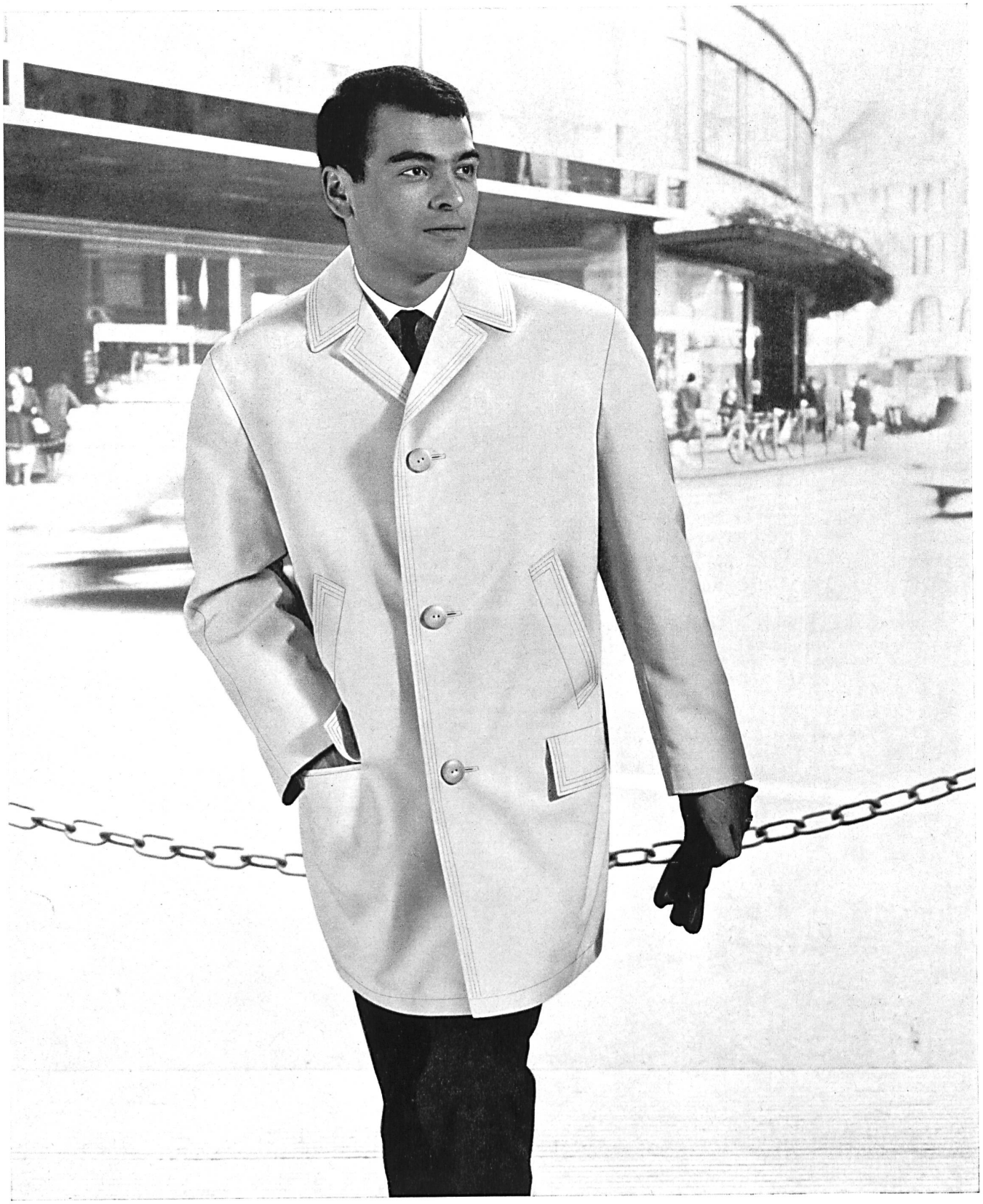
« LUTTEURS », LES FILS FEHLMANN S. A., SCHÖFTLAND
Elégante chemise de sport en pur coton gratté intérieurement; décoratives rayures blanches, rouges ou jaunes sur fond noir
Attractive sports shirt in pure cotton brushed on the inside ; decorative white, red or yellow stripes on a black ground
Elegante camisa para el deporte, de puro algodón carduzado interiormente ; listas decorativas, blancas, coloradas o amarillas sobre fondo negro
Elegantes Sporthemd aus reiner Baumwolle mit gerauhter Innenseite. Dekorativ sind die weissen, roten oder gelben Streifen auf dem schwarzen Grund

HAUSAMMANN TEXTILES S. A
WINTERTHUR
Popeline double-retors
Double-twist poplin
Popelina con retorcido doble
Vollzwirn-Popeline
Modèle: Karl Jaeggi, Siebnen

HAUSAMMANN TEXTILES S. A
WINTERTHUR
Popeline double-retors
Double-twist poplin
Popelina con retorcido doble
Vollzwirn-Popeline
Modèle: Karl Jaeggi, Siebnen

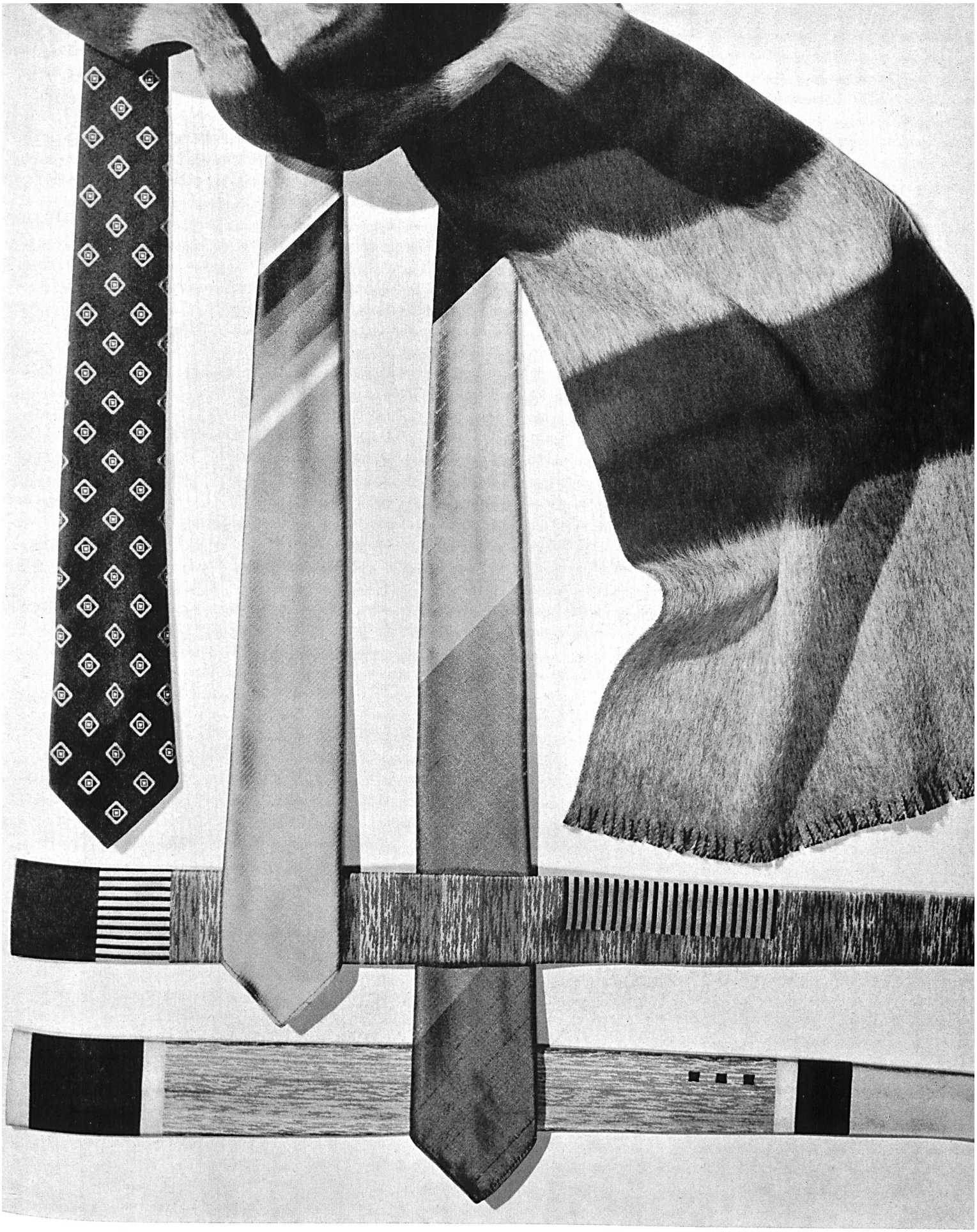
OBRECHT & CO. S. A.,
WANGEN-SUR-L'AAR
Costumes estivaux de loisirs en Tergal, Trévira ou Térylène, lavables sans repassage
Wash and wear summer leisure outfits in Tergal, Trevira or Terylene
Vestidos veraniegos para el solaz, de Tergal, Trevira o Terylene, lavables y que no necesitan planchado
Freizeit-Sommeranzüge in Tergal, Trevira oder Terylene, wash and wear

OBRECHT & CO. S. A.,
WANGEN-SUR-L'AAR
Caban mode à longue fente dorsale
Fashionable pea-jacket with long vent in the back
Gabán de moda, con abertura larga al dorso
Modisch aktueller Cabanveston mit langem Rückenschlitz



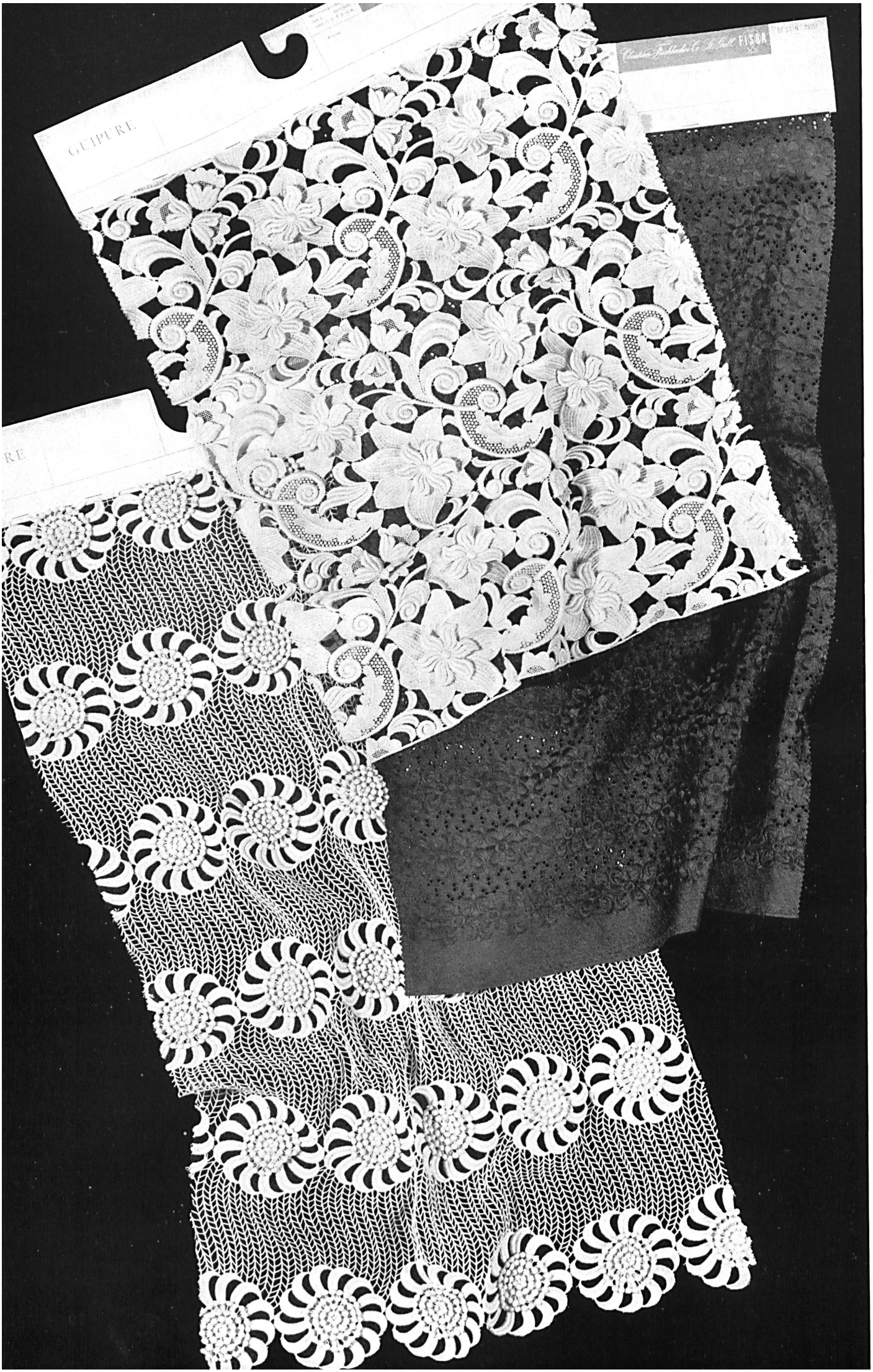
HAUSAMMANN TEXTILES S. A.,
WINTERTHUR

Popeline double-retors
Double-twist poplin
Popelina con retorcido doble
Vollzwirn-Popeline
Modèle : Modex AG, Weinfelden
Photo Schmutz



S. KIRSCHNER, ZURICH

Cravates, tissus pour cravates en pure soie et en synthétiques. Echarpes haute nouveauté
Ties, pure silk and synthetic tie fabrics. High novelty scarves
Corbatas, tejidos para corbatas de pura seda y de sinteticos. Tapacuellos de alta novedad
Krawatten, Krawattenstoffe aus reiner Seide und synthetics. Echarpen Haute Nouveauté
Photo Droz


GUIPURE
FISCH